大会

16 February 2005

第五十九届会议

议程项目 106

2004 年 12 月 23 日大会决议

[根据第五委员会的报告(A/59/588)通过]

59/264. 财务报告和已审计财务报表以及审计委员会的报告

大会，

重申其 1996 年 4 月 11 日第 50/222 号、1997 年 6 月 17 日第 51/218 E 号、1998 年 3 月 31 日第 52/212 B 号、1998 年 12 月 18 日第 53/204 号、1999 年 4 月 7 日第 53/221 号决议第八节、1999 年 12 月 23 日第 54/13 B 号、2000 年 12 月 23 日第 55/220 A 号、2001 年 4 月 12 日和 6 月 14 日第 55/220 B 和 C 号决议和 2002 年 12 月 20 日第 57/278 A 号决议，

审议了 2003 年 12 月 31 日终了期间联合国、¹ 贸发会议/世贸组织国际贸易中心、² 联合国大学、³ 联合国开发计划署、⁴ 联合国儿童基金会、⁵ 联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处、⁶ 联合国训练研究所、⁷ 联合国难民事务高级专员管理的自愿基金、⁸ 联合国环境规划署基金、⁹ 联合国人口基金、¹⁰ 联合国人类住区规划署、

¹ 《大会正式纪录，第五十九届会议，补编第 5 号》(A/59/5)，第一卷。

² 同上，第三卷。

³ 同上，第四卷。

⁴ 同上，《补编第 5A 号》(A/59/5/Add. 1)。

⁵ 同上，《补编第 5B 号》(A/59/5/Add. 2)。

⁶ 同上，《补编第 5C 号》(A/59/5/Add. 3)。

⁷ 同上，《补编第 5D 号》(A/59/5/Add. 4)。

⁸ 同上，《补编第 5E 号》(A/59/5/Add. 5)。

⁹ 同上，《补编第 5F 号》(A/59/5/Add. 6)。

¹⁰ 同上，《补编第 5G 号》(A/59/5/Add. 7)。

¹¹ 联合国国际药物管制规划署基金、¹² 联合国项目事务厅、¹³ 起诉应对 1994 年 1 月 1 日至 12 月 31 日期间在卢旺达境内的种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭、¹⁴ 以及起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭¹⁵ 的财务报告、已审计财务报表以及审计委员会关于上述组织的报告和审计意见、审计委员会编制的各项报告所载主要结果、结论和建议的简明摘要、¹⁶ 秘书长关于联合国及其基金和方案对审计委员会各项建议的执行情况报告，¹⁷ 以及行政和预算问题咨询委员会的报告，¹⁸

1. **接受**上述各组织的财务报告和已审计财务报表以及审计委员会的报告和审计意见，但联合国项目事务厅的财务报表除外；¹³

2. **关切地注意到**审计委员会未能对联合国项目事务厅的财务报表发表意见，并确认联合国项目事务厅为解决审计委员会提出的问题采取的全面步骤；

3. **注意到**审计委员会认为，由于处理审计委员会报告提出的关键问题需要时间，因此在 2005 年对联合国项目事务厅 2004 年财务报表进行审计为时过早，并决定在其第六十届会上审议审计委员会就其有关 2002-2003 两年期的各项建议的执行情况所提报告时再处理这个问题；

4. **核可**审计委员会报告所载建议和结论，并认可行政和预算问题咨询委员会报告中的意见和建议，¹⁸ 但条件是，如有必要，审计委员会的建议和结论以及咨询委员会的有关评论，包括有关卢旺达问题国际刑事法庭、¹⁴ 前南斯拉夫问题国际法庭、¹⁵ 基本建设总计划¹⁹ 以及联合国合办工作人员养恤基金²⁰ 的部分，将在相关议程项目下审议；

5. **赞扬**审计委员会的报告，特别是其对资源管理和改进财务报表列报方式的评论部分的质量优异；

¹¹ 同上，《补编第 5H 号》(A/59/5/Add. 8)。

¹² 同上，《补编第 5I 号》(A/59/5/Add. 9)。

¹³ 同上，《补编第 5J 号》(A/59/5/Add. 10)。

¹⁴ 同上，《补编第 5K 号》(A/59/5/Add. 11)。

¹⁵ 同上，《补编第 5L 号》(A/59/5/Add. 12)。

¹⁶ 见 A/59/162。

¹⁷ A/59/318 和 Add. 1。

¹⁸ A/59/400。

¹⁹ A/59/161。

²⁰ 《大会正式纪录，第五十九届会议，补编第 9 号》(A/59/9)，附件十二。

6. **关切地注意到**，尽管审计委员会已及时向秘书处提交其报告，这些报告仍然延迟印发，请秘书长确保给予这些报告的编辑和翻译工作足够高的优先次序，以便这些报告能够按照六周规则提交大会；
7. **注意到**秘书长关于联合国及其各基金和方案对审计委员会各项建议的执行情况报告，¹⁷并邀请审计委员会同秘书长及各基金和方案的行政首长协商，按照执行的优先次序对这些建议进行分类；
8. **请**秘书长及联合国各基金和方案的行政首长说明执行审计委员会各项建议的预期时间范围，包括列明将承担责任的办公人员；
9. **再次请**秘书长及联合国各基金和方案的行政首长审查治理原则，并通过联合国各基金和方案的理事机构，就此向大会第六十一届会议提出报告；
10. **请**秘书长及联合国各基金和方案的行政首长，还考虑加强内部控制框架、协调行政机制以系统地根据监督机构的调查结果和建议采取行动以及改进财务报告的问题，考虑各执行机构和大会审议审计委员会报告的适当论坛问题，并就此向大会第六十一届会议提出报告；
11. **注意到**秘书处一直在收集有关联合国系统和其他国际组织各审计委员会的经验的资料，并请秘书长就所得的结果及对这些结果的评估向大会第六十届会议提出报告。

2004年12月23日
第76次全体会议